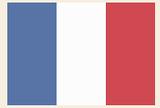




Tilda®

MERRY LITTLE  
**CHRISTMAS**

Heart Garland Pillows  
Two Colors



Français



# Coussin guirlande de cœurs

(Coloris écossais pierre)

Ce charmant coussin est simplement une section de patchwork encadrée par une bordure, il est donc facile à réaliser. Il apportera une note chaleureuse à votre maison durant l'hiver et pourra également servir de compagnon aux quilts Cher Père Noël. Le tissu écossais coloris pierre, employé pour le fond, apporte une charmante note rustique et s'accorde parfaitement avec les rouges et les verts de la collection de tissus Merry Little Christmas et ses coordonnés. Il existe une deuxième version de ce coussin où les couleurs saisonnières sont associées à un tissu Chambray blanc crème très doux. Les instructions de ce coussin, ainsi que celles des deux quilts Dear Santa (Cher Père Noël) sont disponibles sur [tildasworld.com](http://tildasworld.com).

Niveau de difficulté\*

## Fournitures :

- Tissu 1 : 50 cm (½ yd) – Plaid stone (160079) (fond)
- Tissu 2 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Holly red (100621)
- Tissu 3 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Carol burgundy (100622)
- Tissu 4 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Joy red (100624)
- Tissu 5 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Noel moss (110145)
- Tissu 6 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Holly moss (100631)
- Tissu 7 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Eve pine (110144)
- Tissu 8 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Joy pine (100634)
- Tissu 9 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Mistletoe pistachio (100633)
- Tissu 10 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Paper Scenes artichoke (100635)
- Molleton : 76 cm × 43 cm (30" × 17")
- Tissu pour la doublure (facultatif) : 76 cm × 43 cm (30" × 17")
- Tissu pour le dos : 60 cm (5/8 yd) – Holly clay (100636)
- Tissu pour le biais : 25 cm (¼ yd) – Polka Dot red (160085)
- Fils à coudre et à quilter
- Règle patchwork, cutter rotatif et planche de découpe
- Cinq boutons pour la fixation (optionnel) : boutons Merry Little Christmas de 16 mm (400072)
- Oreiller adapté à la housse

## Note sur les tissus

Hormis le tissu de fond, tous les autres ne demandent que de petites quantités, vous avez peut-être des tissus en trop de vos précédents projets Merry Little Christmas.

## Dimensions :

70 cm × 38 cm (27½" × 15")

## Notes

- Les quantités de tissu sont données pour une largeur de 107 cm (42"), sauf indication contraire.
- Les mesures sont exprimées en centimètres et les conversions en pouces sont indiquées entre parenthèses. Les mesures de largeur sont généralement données en premier.
- Repassez le tissu avant de le découper et ajustez-le si nécessaire pour mettre le motif/la trame du tissu d'équerre, en utilisant une règle de patchwork pour couper le bord brut supérieur à 90 degrés par rapport aux lisières.

- Les marges de couture sont de 6 mm (1/4"), sauf indication contraire.
- Lisez toutes les instructions avant de commencer.
- Faites un bloc test avant de continuer à réaliser les autres éléments.
- Abréviations : END = endroit ; ENV = envers ; TDC = triangle demi-carré.

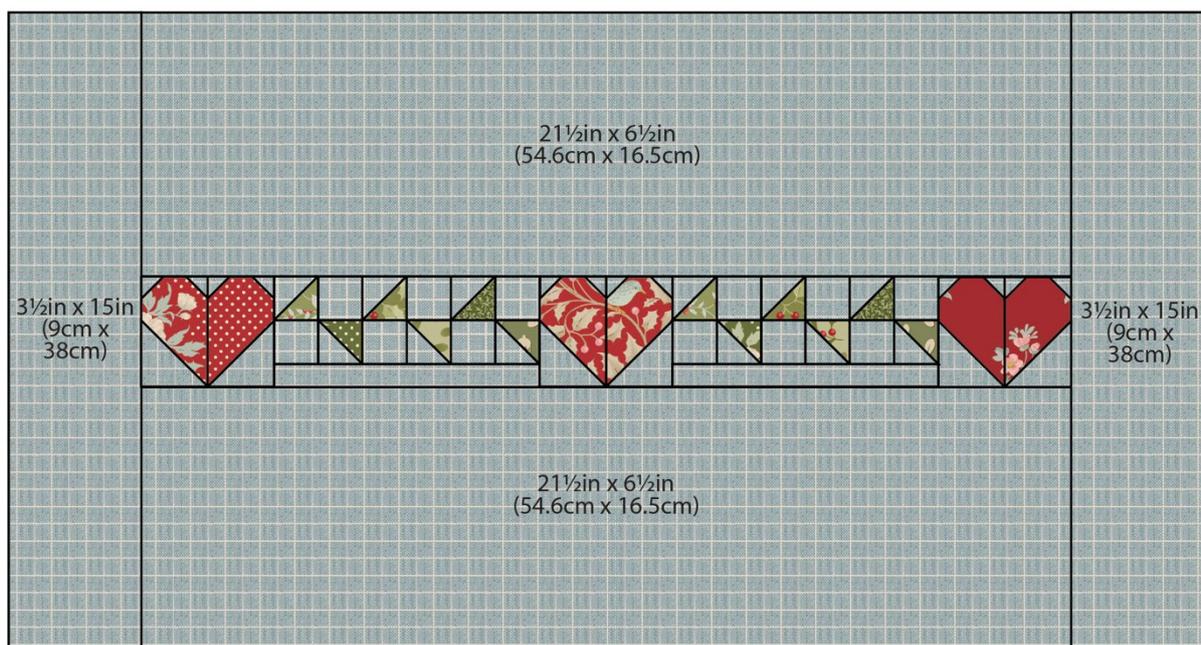
## Plan du coussin

1 Le coussin est agencé autour d'une bande de patchwork, constituée de trois motifs en forme de cœur et de deux motifs feuilles, bordée sur l'ensemble de ses côtés. Reportez-vous **Fig. A** pour les tissus utilisés et **Fig. B** pour le plan du coussin.

**Fig. A** Échantillons des tissus (Coussin guirlande de cœurs, tissu écossais)



**Fig. B** Plan du coussin



## Découpe

2 Dans le tissu 1, coupez d'abord les bandes de bordure, comme suit et illustré **Fig. B**.

- Deux bandes de 54,6 cm × 16,5 cm (21½" × 6½") pour les bordures supérieure et inférieure.
- Deux bandes de 9 cm × 38 cm (3½" × 15") pour les bordures latérales.

3 Pour réaliser le patchwork, suivez la **Fig. C** afin de couper selon les dimensions spécifiées, et la **Fig. D** pour positionner vos tissus. Vous devrez couper des pièces pour trois motifs cœur et deux motifs feuilles.

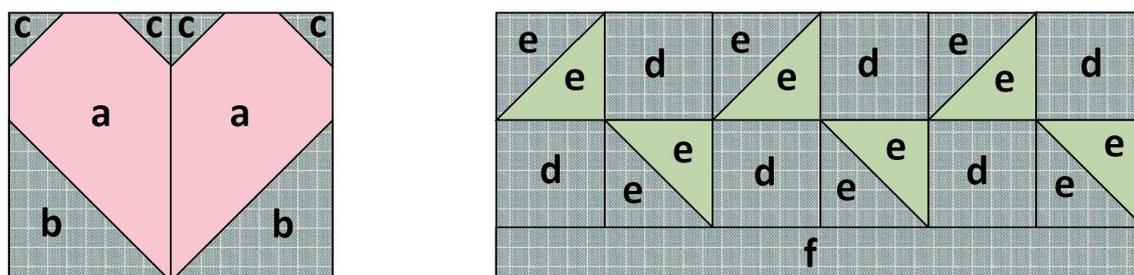
4 Coupez le tissu pour le dos du coussin en deux morceaux de 71 cm × 28 cm (28" × 11").

5 Coupez le tissu pour le biais en trois bandes de 6,4 cm (2½") sur la largeur du tissu. Cousez les bandes bout à bout et ouvrez les coutures au fer à repasser. Repassez le biais en deux sur la longueur, envers contre envers.

### Fig. C Mesures de coupe des bandes de patchwork

Les dimensions comprennent les marges de couture de 6 mm (¼")

Toutes les pièces doivent être coupées initialement sous forme de carrés ou de rectangles



a 2in x 3in (5.1cm x 7.6cm)

b 2in (5.1cm) carré

c 1in (2.5cm) carré

d 1½in (3.8cm) carré

e 1⅞in (4.8cm) carré de 1½in (3.8cm)  
pour triangles demi-carré (TDC) de

f 6½in x 1in (16.5cm x 2.5cm)

### Fig. D Disposition des tissus du patchwork

Les chiffres en gras correspondent aux tissus utilisés (voir Fig. A)

Le fond est en tissu 1



## Réalisation du cœur

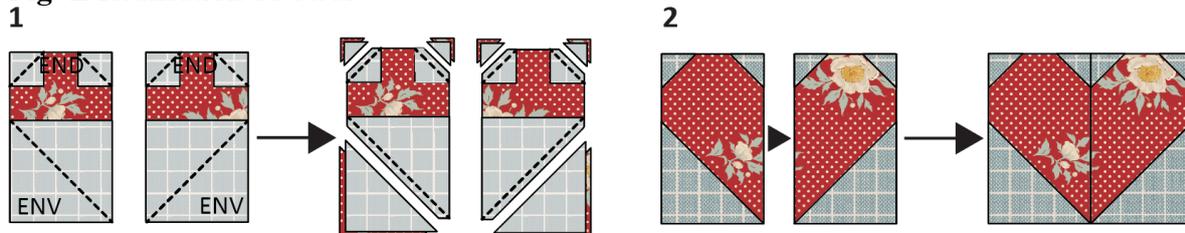
6 Les trois cœurs sont confectionnés de façon identique, mais le tissu imprimé rouge change à chaque fois. La réalisation du cœur gauche est illustrée **Fig. E**. la forme du cœur est réalisée avec la technique des triangles d'angle, comme suit : placez un rectangle d'imprimé rouge endroit face à vous. Tracez la diagonale au crayon sur l'envers d'un carré de 2" et deux carrés de 1", le tout en tissu 1. Placez les carrés, endroit contre endroit, sur le rectangle imprimé, en respectant les emplacements illustrés **Fig. E 1** et en orientant les tracés comme indiqué dans le schéma. Procédez de la même manière pour l'autre rectangle imprimé rouge, en veillant

cette fois à ce que la diagonale du carré de 2" soit tracée dans la direction opposée, comme illustré. Épinglez les carrés et cousez le long de chaque tracé. Coupez l'excédent de tissu à 6 mm (1/4") des coutures, puis repassez les triangles vers l'extérieur. Vérifiez la taille de chaque élément, qui doit être de 5,1 cm × 7,6 cm (2" × 3").

Puis assemblez les deux moitiés du cœur, comme illustré **Fig. E 2**. Ouvrez la couture au fer au repasser. Vérifiez que le cœur mesure bien 9 cm × 7,6 cm (3 1/2" × 3").

Réalisez les deux autres cœurs de la même manière, en utilisant les deux autres imprimés rouges.

**Fig. E** Réalisation du cœur



### Réalisation de l'élément feuilles

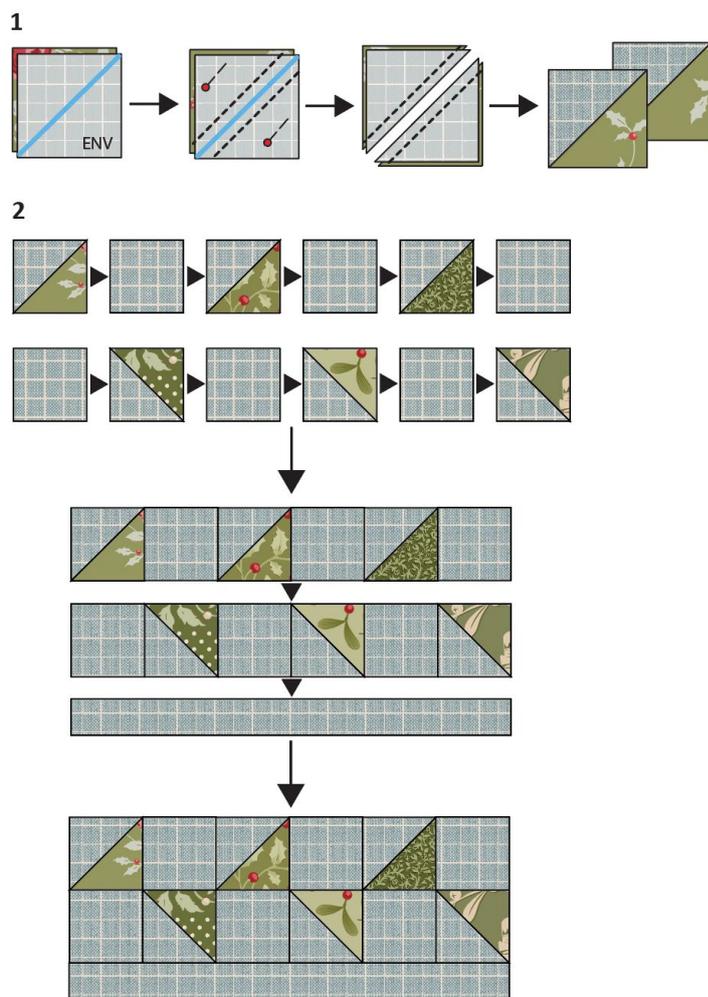
**7** Les deux éléments feuilles sont fabriqués de manière identique, à l'aide de triangles demi-carré (TDC). La méthode illustrée **Fig. F 1** permet de créer deux TDC simultanément, ce qui signifie que vous pouvez utiliser un TDC pour le premier motif de feuille et conserver l'autre pour le second.

Prenez un carré de 4,8 cm (7/8") de tissu 1 et un autre carré de tissu imprimé vert (voir **Fig. D** pour les bonnes couleurs). Sur l'envers du carré le plus clair, tracez la diagonale au crayon. Placez les deux carrés endroit contre endroit et cousez de chaque côté du tracé à 6 mm (1/4"), comme illustré. Coupez les éléments le long du tracé et repassez les coutures (en général en les repliant vers le tissu le plus foncé). Vérifiez que vous obtenez bien un TDC de 3,8 cm (1 1/2") de côté (non fini). Placez un TDC en attente pour la deuxième feuille.

**8** Réalisez les autres TDC nécessaires au motif feuilles, puis faites l'assemblage comme indiqué **Fig. F 2**, en cousant d'abord les éléments en deux rangées et en intercalant les carrés non piécés. Veillez à placer les TDC dans les positions correctes. Repassez les coutures de la rangée supérieure dans un sens et celles de la rangée inférieure dans le sens opposé. Puis assemblez les rangées, en faisant correspondre soigneusement les coutures, et repassez. Pour terminer, fixez la bande étroite de tissu 1 à la base de l'élément et repassez la couture en direction de cette bande. Vérifiez que l'élément feuilles mesure bien 16,5 cm × 7,6 cm (6 1/2" × 3").

Faites un autre élément feuilles de la même manière.

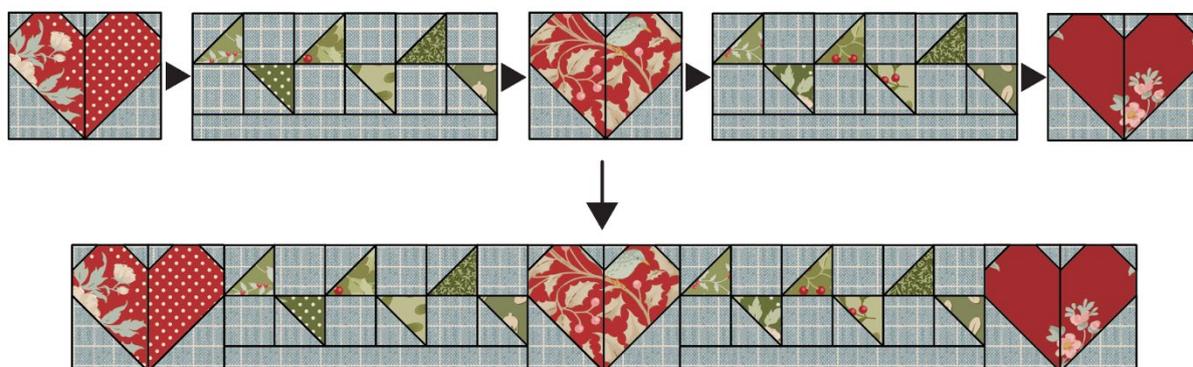
**Fig. F** Réalisation de l'élément feuilles



### Assemblage du patchwork

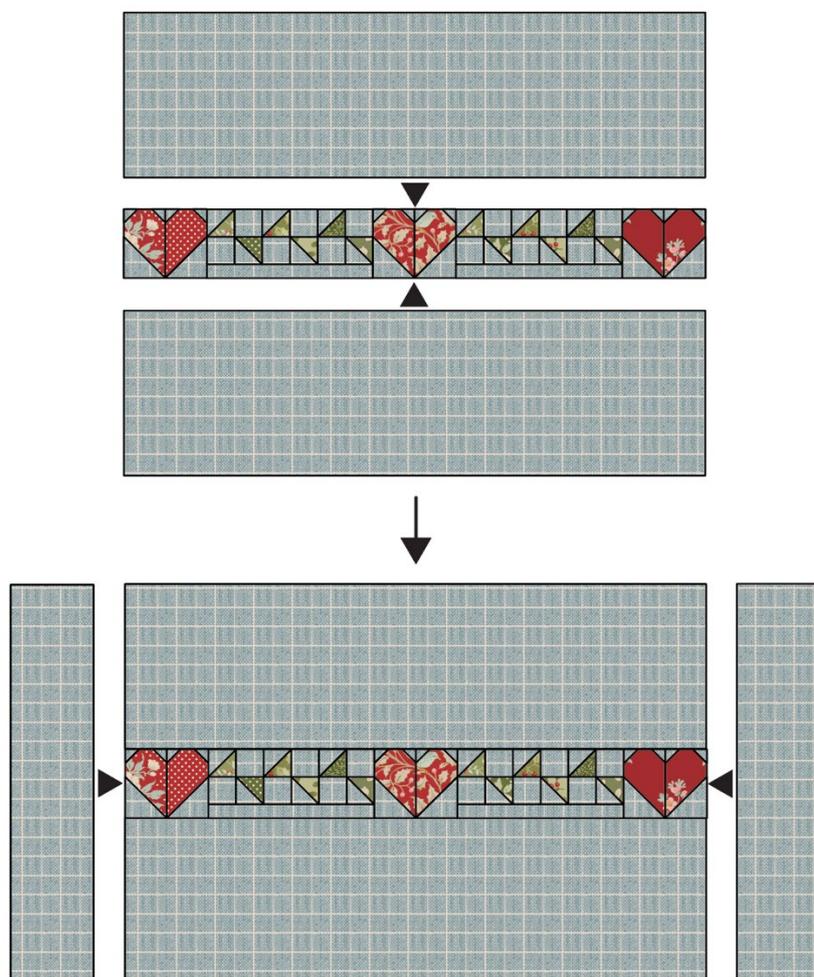
9 Une fois les cœurs et les feuilles réalisés, vous pouvez les assembler pour former une rangée, comme indiqué **Fig. G**. Repassez les coutures en les ouvrant ou en les repliant sur le côté. Vérifiez que le patchwork mesure bien 54,6 cm × 7,6 cm (21½" × 3").

**Fig. G** Assemblage du patchwork



**10** Assemblez ensuite les pièces de la bordure selon la **Fig. H**, en ajoutant d'abord les sections supérieures et inférieures et en repassant les coutures vers la bordure. Ajoutez les pièces latérales et repassez les coutures vers l'extérieur.

**Fig. H** Ajout des bordures



### Matelassage et finitions

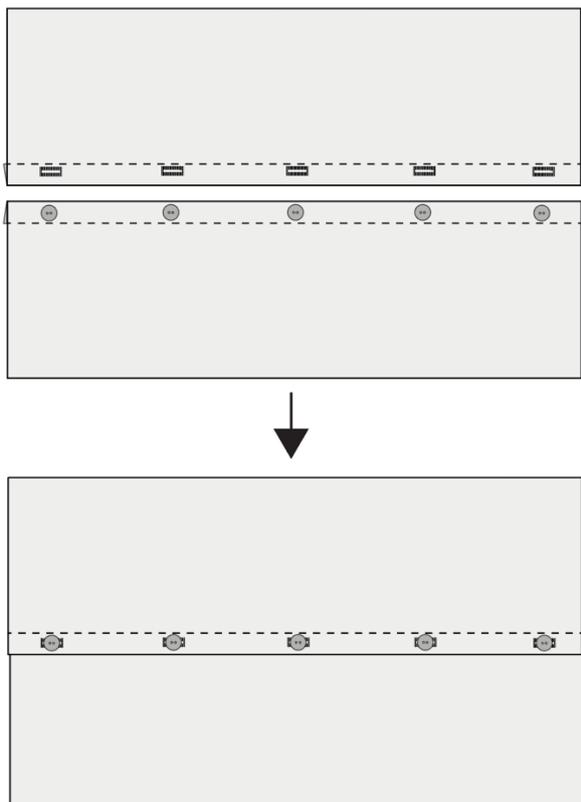
**11** Réalisez un sandwich avec le patchwork, le molleton et la doublure (le cas échéant). Matelassez à votre goût. Coupez l'excédent de molleton et de tissu de doublure pour qu'ils correspondent à la taille du patchwork.

**12** Pour confectionner la taie, faites un ourlet sur le bord long de chaque pièce du dos en le retournant deux fois de 2,5 cm ( $\frac{1}{2}$ " ). Faites les coutures avec du fil assorti et repassez (**Fig. I**). Le dessin est en gris, vous pouvez donc utiliser le tissu Tilda et les boutons proposés dans la liste des matériaux, ou ceux de votre choix.

**13** Pour la fermeture, à l'aide de votre machine à coudre, créez cinq boutonnères en les espaçant régulièrement dans l'ourlet de l'une des pièces. Cousez cinq boutons sur l'autre pièce, en faisant correspondre leur position à celle des boutonnères. Remarque : au lieu de faire des boutonnères, vous pouvez fixer la housse à l'aide d'une bande auto-agrippante (Velcro, par exemple), et décorer avec des boutons.

**14** Comme le coussin est doté d'une bordure, les pièces sont assemblées à l'endroit, comme suit : sur le dos, fixez les boutons dans les boutonnières et retournez l'ensemble sur l'endroit. Placez le patchwork matelassé dessus, endroit face à vous. Veillez à ce que les bords extérieurs de toutes les pièces soient alignés. Épinglez ou bâtissez les différentes épaisseurs ensemble, puis assemblez-les comme à l'accoutumée. Cette couture permettra de maintenir toutes les épaisseurs ensemble. Repassez la housse et insérez un coussin pour terminer.

**Fig. I** Réalisation de la taie



# Coussin guirlande de cœurs

(Coloris blanc crème)

Ce joli coussin est simple à confectionner, puisqu'il s'agit d'un rectangle de patchwork entouré d'une bordure. Il est parfait pour égayer la saison hivernale et pourra également servir de compagnon aux quilts Cher Père Noël. Les rouges et les verts de la collection de tissus Merry Little Christmas et de ses coordonnés contrastent joliment avec un fond en Chambray blanc crème. Il existe une deuxième version de ce coussin où les couleurs saisonnières sont associées à un joli imprimé écossais. Les instructions de ce coussin, ainsi que celles des deux quilts Dear Santa (Cher Père Noël) sont disponibles sur [tildasworld.com](http://tildasworld.com).

Niveau de difficulté\*

## Fournitures :

- Tissu 1 : 50 cm (½ yd) – Chambray putty white (160043) (fond)
- Tissu 2 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Holly red (100621)
- Tissu 3 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Carol burgundy (100622)
- Tissu 4 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Joy red (100624)
- Tissu 5 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Noel moss (110145)
- Tissu 6 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Holly moss (100631)
- Tissu 7 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Eve pine (110144)
- Tissu 8 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Joy pine (100634)
- Tissu 9 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Mistletoe pistachio (100633)
- Tissu 10 : 1 carré d'environ 13 cm (5") – Paper Scenes artichoke (100635)
- Molleton : 76 cm × 43 cm (30" × 17")
- Tissu pour la doublure (facultatif) : 76 cm × 43 cm (30" × 17")
- Tissu pour le dos : 60 cm (¾ yd) – Holly duck egg (100626)
- Tissu pour le biais : 25 cm (¼ yd) – Gingham red (160087)
- Fils à coudre et à quilter
- Règle patchwork, cutter rotatif et planche de découpe
- Cinq boutons pour la fixation (optionnel) : boutons Merry Little Christmas de 16 mm (400072)
- Oreiller adapté à la housse

## Note sur les tissus

Hormis le tissu de fond, tous les autres ne demandent que de petites quantités, vous avez peut-être des tissus en trop de vos précédents projets Merry Little Christmas.

## Dimensions :

70 cm × 38 cm (27½" × 15")

## Notes

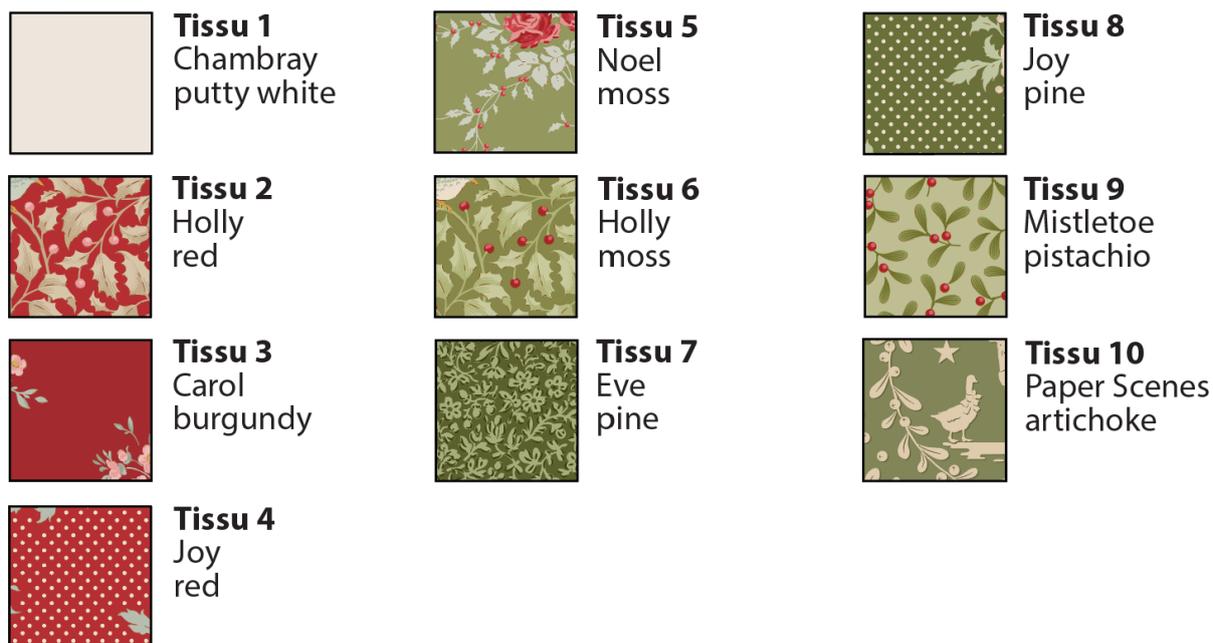
- Les quantités de tissu sont données pour une largeur de 107 cm (42"), sauf indication contraire.
- Les mesures sont exprimées en centimètres et les conversions en pouces sont indiquées entre parenthèses. Les mesures de largeur sont généralement données en premier.
- Repassez le tissu avant de le découper et ajustez-le si nécessaire pour mettre le motif/la trame du tissu d'équerre, en utilisant une règle de patchwork pour couper le bord brut supérieur à 90 degrés par rapport aux lisières.
- Les marges de couture sont de 6 mm (¼"), sauf indication contraire.

- Lisez toutes les instructions avant de commencer.
- Faites un bloc test avant de continuer à réaliser les autres éléments.
- Abréviations : END = endroit ; ENV = envers ; TDC = triangle demi-carré.

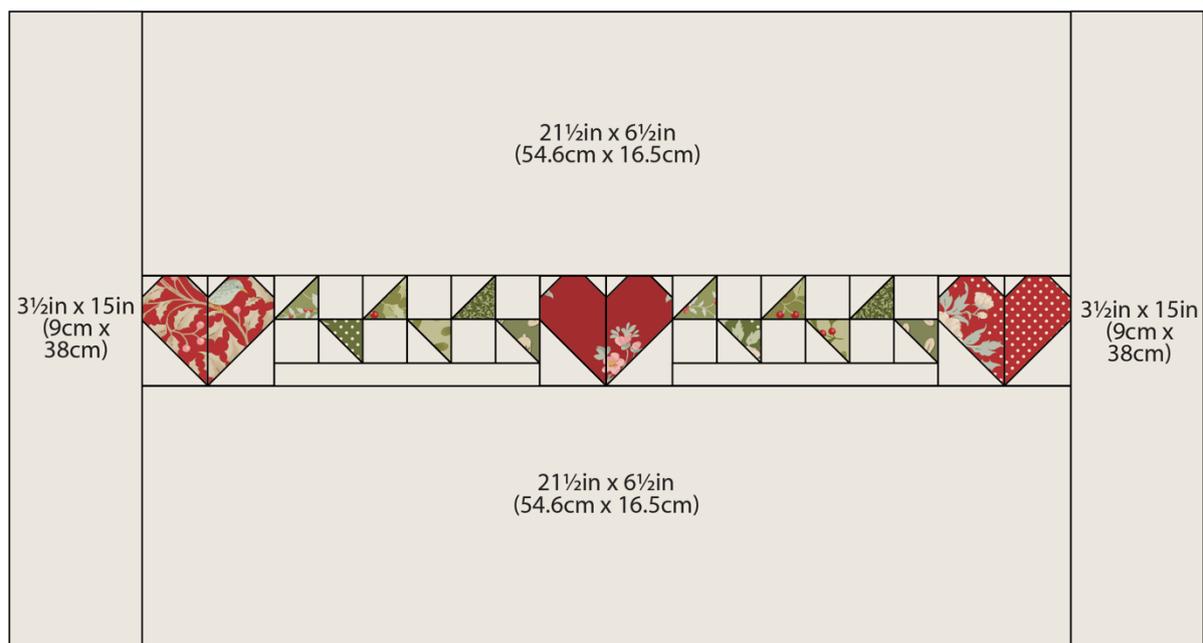
## Plan du coussin

1 Le coussin est agencé autour d'une bande de patchwork, constituée de trois motifs en forme de cœur et de deux motifs feuilles, bordée sur l'ensemble de ses côtés. Reportez-vous **Fig. A** pour les tissus utilisés et **Fig. B** pour le plan du coussin.

**Fig. A** Échantillons des tissus (Coussin guirlande de cœurs, coloris blanc crème)



**Fig. B** Plan du coussin



## Découpe

2 Dans le tissu 1, coupez d'abord les bandes de bordure, comme suit et illustré **Fig. B**.

- Deux bandes de 54,6 cm × 16,5 cm (21½" × 6½") pour les bordures supérieure et inférieure.
- Deux bandes de 9 cm × 38 cm (3½" × 15") pour les bordures latérales.

3 Pour réaliser le patchwork, suivez la **Fig. C** afin de couper selon les dimensions spécifiées, et la **Fig. D** pour positionner vos tissus. Vous devrez couper des pièces pour trois motifs cœur et deux motifs feuilles.

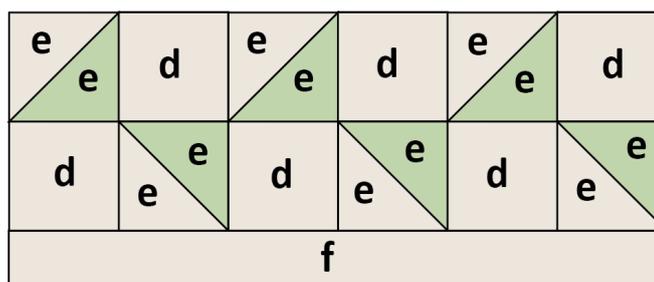
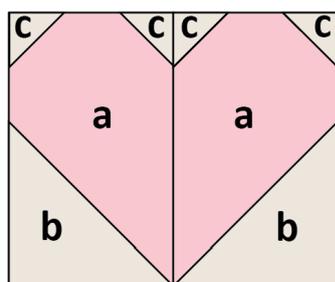
4 Coupez le tissu pour le dos du coussin en deux morceaux de 71 cm × 28 cm (28" × 11").

5 Coupez le tissu pour le biais en trois bandes de 6,4 cm (2½") sur la largeur du tissu. Cousez les bandes bout à bout et ouvrez les coutures au fer à repasser. Repassez le biais en deux sur la longueur, envers contre envers.

### Fig. C Mesures de coupe des bandes de patchwork

Les dimensions comprennent les marges de couture de 6 mm (¼")

Toutes les pièces doivent être coupées initialement sous forme de carrés ou de rectangles



a 2in x 3in (5.1cm x 7.6cm)

b 2in (5.1cm) carré

c 1in (2.5cm) carré

d 1½in (3.8cm) carré

e 1⅞in (4.8cm) carré de 1½in (3.8cm)  
pour triangles demi-carré (TDC) de

f 6½in x 1in (16.5cm x 2.5cm)

### Fig. D Disposition des tissus du patchwork

Les chiffres en gras correspondent aux tissus utilisés (voir Fig. A)

Le fond est en tissu 1



## Réalisation du cœur

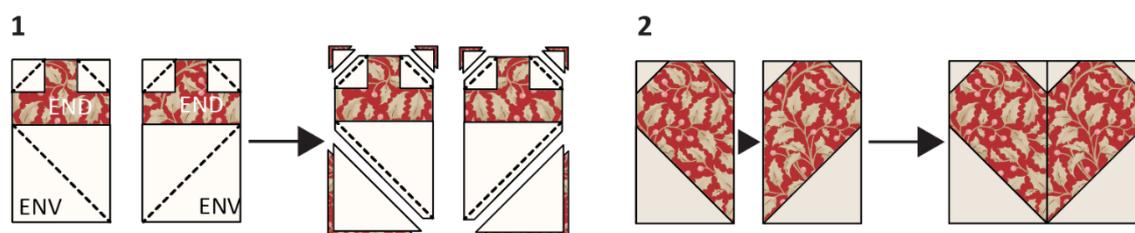
6 Les trois cœurs sont confectionnés de façon identique, mais le tissu imprimé rouge change à chaque fois. La réalisation du cœur gauche est illustrée **Fig. E**. la forme du cœur est réalisée avec la technique des triangles d'angle, comme suit : placez un rectangle d'imprimé rouge endroit face à vous. Tracez la diagonale au crayon sur l'envers d'un carré de 2" et deux carrés de 1", le tout en tissu 1. Placez les carrés, endroit contre endroit, sur le rectangle imprimé, en respectant les emplacements illustrés **Fig. E 1** et en orientant les tracés comme indiqué dans

le schéma. Procédez de la même manière pour l'autre rectangle imprimé rouge, en veillant cette fois à ce que la diagonale du carré de 2" soit tracée dans la direction opposée, comme illustré. Épinglez les carrés et cousez le long de chaque tracé. Coupez l'excédent de tissu à 6 mm ( $\frac{1}{4}$ " des coutures, puis repassez les triangles vers l'extérieur. Vérifiez la taille de chaque élément, qui doit être de 5,1 cm  $\times$  7,6 cm ( $2'' \times 3''$ ).

Puis assemblez les deux moitiés du cœur, comme illustré **Fig. E 2**. Ouvrez la couture au fer au repasser. Vérifiez que le cœur mesure bien 9 cm  $\times$  7,6 cm ( $3\frac{1}{2}'' \times 3''$ ).

Réalisez les deux autres cœurs de la même manière, en utilisant les deux autres imprimés rouges.

**Fig. E** Réalisation du cœur



### Réalisation de l'élément feuilles

**7** Les deux éléments feuilles sont fabriqués de manière identique, à l'aide de triangles demi-carré (TDC). La méthode illustrée **Fig. F 1** permet de créer deux TDC simultanément, ce qui signifie que vous pouvez utiliser un TDC pour le premier motif de feuille et conserver l'autre pour le second.

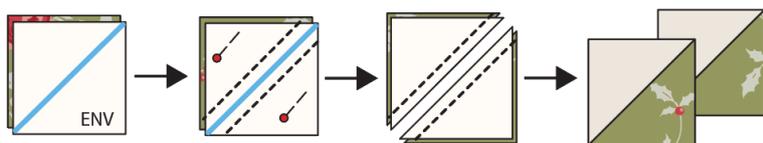
Prenez un carré de 4,8 cm ( $\frac{7}{8}$ " de tissu 1 et un autre carré de tissu imprimé vert (voir **Fig. D** pour les bonnes couleurs). Sur l'envers du carré le plus clair, tracez la diagonale au crayon. Placez les deux carrés endroit contre endroit et cousez de chaque côté du tracé à 6 mm ( $\frac{1}{4}$ "), comme illustré. Coupez les éléments le long du tracé et repassez les coutures (en général en les repliant vers le tissu le plus foncé). Vérifiez que vous obtenez bien un TDC de 3,8 cm ( $1\frac{1}{2}''$ ) de côté (non fini). Placez un TDC en attente pour la deuxième feuille.

**8** Réalisez les autres TDC nécessaires au motif feuilles, puis faites l'assemblage comme indiqué **Fig. F 2**, en cousant d'abord les éléments en deux rangées et en intercalant les carrés non piécés. Veillez à placer les TDC dans les positions correctes. Repassez les coutures de la rangée supérieure dans un sens et celles de la rangée inférieure dans le sens opposé. Puis assemblez les rangées, en faisant correspondre soigneusement les coutures, et repassez. Pour terminer, fixez la bande étroite de tissu 1 à la base de l'élément et repassez la couture en direction de cette bande. Vérifiez que l'élément feuilles mesure bien 16,5 cm  $\times$  7,6 cm ( $6\frac{1}{2}'' \times 3''$ ).

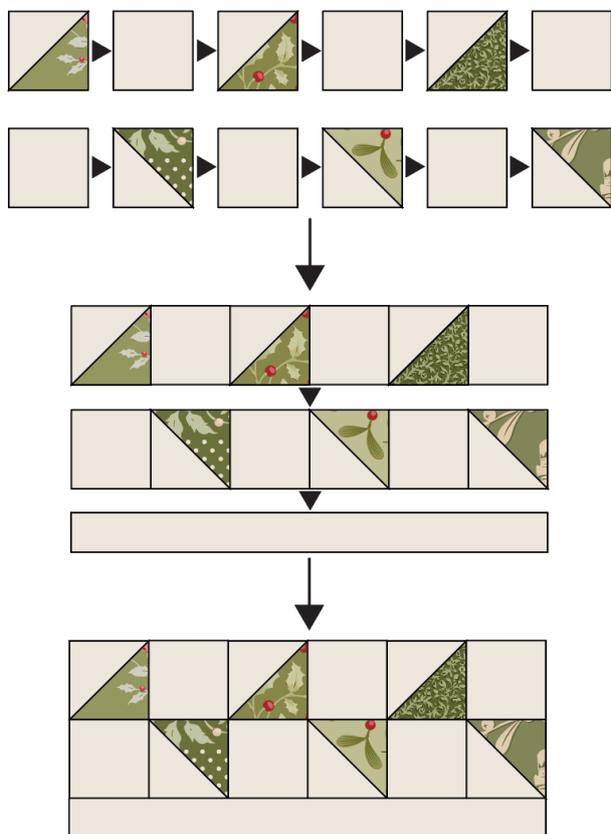
Faites un autre élément feuilles de la même manière.

**Fig. F** Réalisation de l'élément feuilles

1



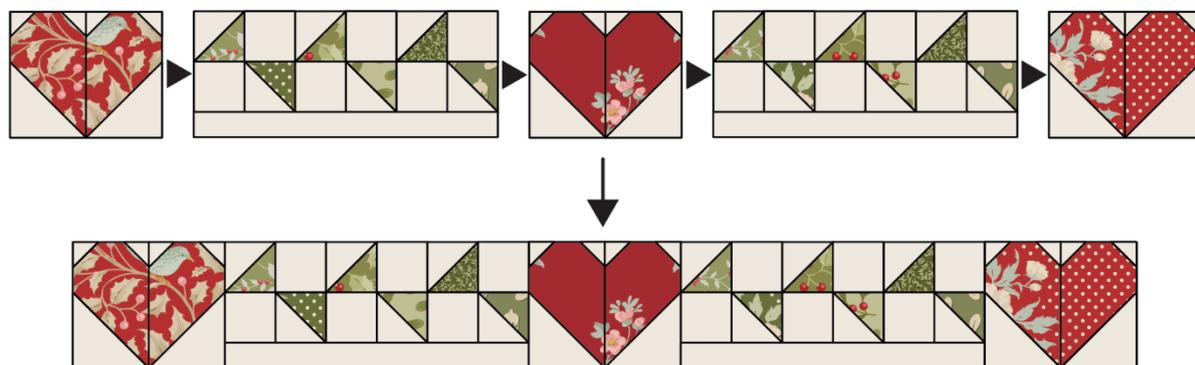
2



### Assemblage du patchwork

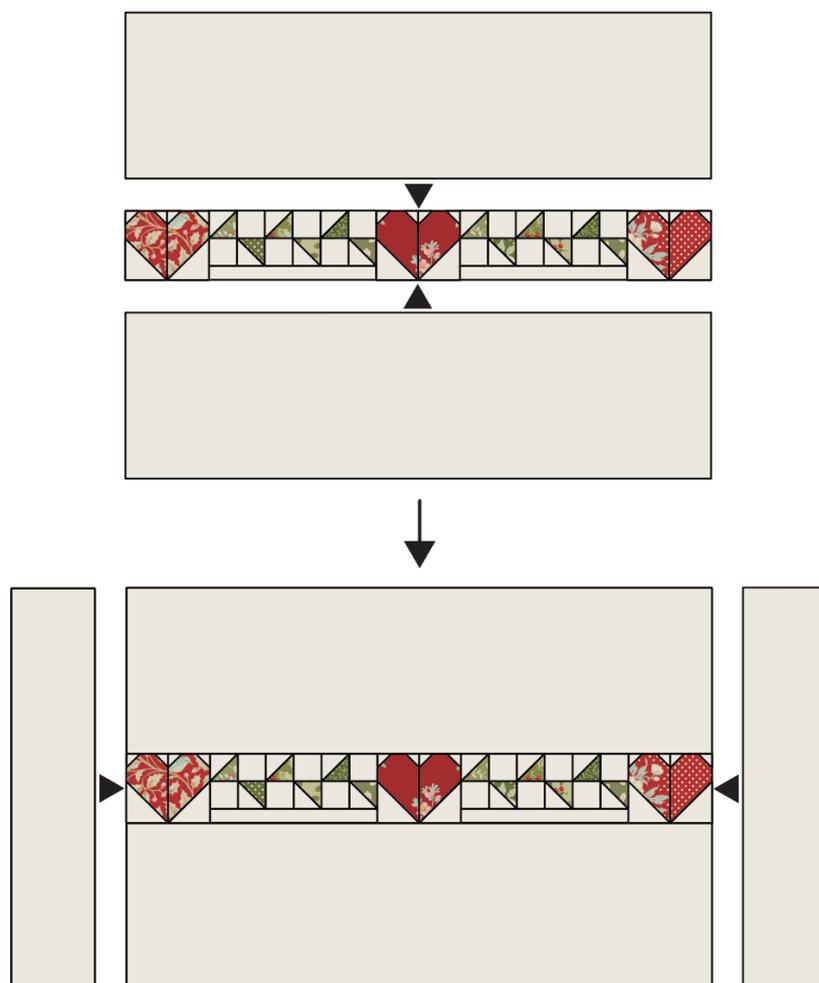
9 Une fois les cœurs et les feuilles réalisés, vous pouvez les assembler pour former une rangée, comme indiqué **Fig. G**. Repassez les coutures en les ouvrant ou en les repliant sur le côté. Vérifiez que le patchwork mesure bien 54,6 cm × 7,6 cm (21½" × 3").

**Fig. G** Assemblage du patchwork



**10** Assemblez ensuite les pièces de la bordure selon la **Fig. H**, en ajoutant d'abord les sections supérieures et inférieures et en repassant les coutures vers la bordure. Ajoutez les pièces latérales et repassez les coutures vers l'extérieur.

**Fig. H** Ajout des bordures



### Matelassage et finitions

**11** Réalisez un sandwich avec le patchwork, le molleton et la doublure (le cas échéant). Matelassez à votre goût. Coupez l'excédent de molleton et de tissu de doublure pour qu'ils correspondent à la taille du patchwork.

**12** Pour confectionner la taie, faites un ourlet sur le bord long de chaque pièce du dos en le retournant deux fois de 2,5 cm ( $\frac{1}{2}$ " ). Faites les coutures avec du fil assorti et repassez (**Fig. I**). Le dessin est en gris, vous pouvez donc utiliser le tissu Tilda et les boutons proposés dans la liste des matériaux, ou ceux de votre choix.

**13** Pour la fermeture, à l'aide de votre machine à coudre, créez cinq bouttonnières en les espaçant régulièrement dans l'ourlet de l'une des pièces. Cousez cinq boutons sur l'autre pièce, en faisant correspondre leur position à celle des bouttonnières. Remarque : au lieu de faire des bouttonnières, vous pouvez fixer la housse à l'aide d'une bande auto-agrippante (Velcro, par exemple), et décorer avec des boutons.

**14** Comme le coussin est doté d'une bordure, les pièces sont assemblées à l'endroit, comme suit : sur le dos, fixez les boutons dans les bouttonnières et retournez l'ensemble sur l'endroit.

Placez le patchwork matelassé dessus, endroit face à vous. Veillez à ce que les bords extérieurs de toutes les pièces soient alignés. Épinglez ou bâtissez les différentes épaisseurs ensemble, puis assemblez-les comme à l'accoutumée. Cette couture permettra de maintenir toutes les épaisseurs ensemble. Repassez la housse et insérez un coussin pour terminer.

**Fig. I** Réalisation de la taie

